

# DANA SHAHBARY

ENGLISH LITERATURE

## CONTACT INFO

Address: Barja, Lebanon

Phone: +961 78855492

Email: das31@mail.aub.edu

## AREAS OF EXPERTISE

- Superior writing and editing skills with a wide grammatical knowledge
- Proficiency in proofreading with excellent attention to detail
- Ability to attentively and accurately proof-copy

## LANGUAGE

- Arabic (mothertongue):  
Proficient (spoken and written)
- English (first foreign language):  
Proficient (spoken and written)

## TECHNICAL SKILLS

- Microsoft Word
- Microsoft PowerPoint

## WORK REFERENCE

- Asma El Hadi  
Email: A.elhadi@unrwa.org  
Phone: +961 70 929 547
- Rima Sherkawi  
Email: rima.sherkawi@teachforlebanon.org  
Phone: +961 76 949 667

## WORK EXPERIENCE

### TUTORING AND VOLUNTEERING EXPERIENCES:

- Tutored high school and elementary students in various subjects with special attention to English and Arabic languages (personal initiative) (Fall 2015/16 – present)
- Volunteered as a team leader at “Kids in Motion” Summer Camp 2020
- Tutor at AUB’s Writing Center - (August 2021- December 2021)
- English Teacher at The English Access Microscholarship Program - (April 2021- December 2021)

### RESEARCH EXPERIENCES:

- Investigated the intersection of literature and critical theory in multiple texts - (Fall 2019 - present)
- Directed a Shakespearean play that was ranked first among other plays - (Spring 2019)
- Conducted massive research on the first translation of The Illiad in Arabic - (Fall 2019/20)
- Published the newspaper for the Writing Center at AUB - (Fall 2019/20)
- Recreated the traditional story of Aladdin from a feminist point of view - (Spring 2020)
- Explored Orientalism in the translation of “One Thousand and One Nights” - (Spring 2020)

### SOCIAL EXPERIENCES:

- Worked as a protection clerical assistant with UNRWA (October - November 2020)

## ACADEMIC HISTORY

### AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT

#### Masters of Arts | September 2020 - Present

Masters in English Literature

### AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT

#### Bachelor of Arts | September 2017 - May 2020

BA English Literature GPA: 4/4

Minor in Arabic and Near Eastern Languages GPA: 4/4

### DR. HIKAMAT SABBAGH PUBLIC SCHOOL FOR GIRLS

#### Literature and Humanities Lebanese Baccalaureate

(With Distinction, 6th rank on the South Governate)